

Ulkomaan meriliikenteen kuukausitilasto

Månadsstatistik över utrikes sjöfart

Monthly statistics on international shipping

10 / 2017

ISSN 1795 – 5106 (verkkajulkaisu)
ISSN 1796 – 0479 (SVT)

LIIKENNEVIRASTO
Trafikverket
Finnish Transport Agency

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

Liikenne ja matkailu 2017
Transport och turism
Transport and Tourism

1. ULKOMAAN MERIKULJETUKSET TAVARALAJEITTAIN
UTRIKES SJÖTRANSPORTER EFTER VARUSLAG
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT BY COMMODITY GROUP

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2017			01 - 10 / 2017		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	146 718	0,1%	-4,4%	1 260 311	0,6%	-11,0%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	508	63,4%	-67,6%	17 604	39,7%	-40,4%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	33 119	9,7%	19,1%	375 638	11,1%	7,9%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	17 545	85,5%	-9,2%	201 352	70,4%	2,9%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYIT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	4 189	10,7%	25,2%	34 670	20,0%	-25,0%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	536 096	49,9%	30,6%	3 692 970	50,1%	-1,1%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	94 802	21,6%	-19,0%	1 147 108	24,3%	-2,6%
RAAKAÖLJY - RÅOLJA - Crude oil	906 113	33,1%	81,2%	9 394 576	67,1%	6,3%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	332 394	6,4%	-58,5%	3 719 283	8,9%	-19,3%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	471 757	82,1%	-22,8%	3 364 376	78,3%	0,9%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	23 712	13,5%	39,2%	233 303	18,2%	5,1%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	216 517	3,8%	-0,1%	2 276 902	3,3%	6,4%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	413 425	14,7%	5,5%	3 855 830	19,6%	9,1%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	2 606	94,9%	-34,5%	47 651	29,0%	51,5%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	831 455	45,9%	13,2%	7 646 359	47,1%	10,7%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	220 360	11,7%	6,1%	1 992 348	10,2%	-6,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	4 251 316	35,2%	0,8%	39 260 281	41,5%	1,5%

VIENTI - EXPORT - EXPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2017			01 - 10 / 2017		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	34 557	22,6%	42,0%	287 057	12,6%	36,1%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	327 524	2,8%	1,7%	3 459 447	5,1%	9,0%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	267 663	1,7%	-3,5%	2 774 618	0,8%	1,2%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	630 619	27,2%	-4,3%	6 824 035	27,7%	0,4%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	29 053	38,6%	-25,2%	248 990	33,5%	-26,2%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	611 941	17,3%	113,4%	4 108 282	27,3%	21,5%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	254 265	22,8%	8,4%	2 723 801	23,0%	6,8%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	821 579	17,2%	3,5%	7 567 217	14,6%	-0,1%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	80 435	0,0%	441,0%	214 912	18,7%	235,1%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	242 746	5,1%	36,5%	2 277 505	4,7%	39,0%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	260 028	2,6%	-15,0%	2 660 612	3,5%	-2,0%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	105 141	46,4%	21,0%	1 079 542	49,8%	5,9%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	39 731	9,1%	-45,2%	524 332	16,0%	-7,7%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	787 484	50,9%	18,8%	6 862 296	52,0%	9,2%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	69 684	4,7%	2,1%	806 581	8,4%	-1,5%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	4 562 450	21,6%	13,3%	42 419 227	22,5%	6,4%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahatavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		10 / 2017			01 - 10 / 2017			Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
		Rannikko	NAANTALI-NÄDENDAL	340 888	104 709	445 597	2 794 172	1 320 415	4 114 587	-10,9%
	RAUMA-RAUMO	130 870	352 851	483 721	1 410 726	3 506 481	4 917 207	1,5%	8,9%	6,7%
	TORNIO-TORNEÅ	203 311	99 766	303 077	1 420 084	1 179 007	2 599 091	-4,4%	5,8%	0,0%
	MERIKARVIA-SASTMOLA	0	0	0	3 097	0	3 097	-76,8%	-100,0%	-82,6%
	TOLKKINEN-TOLKIS	10 945	6 786	17 731	58 577	56 625	115 202	11,1%	42,2%	24,5%
	FÄRJSUND	0	10 381	10 381	0	98 877	98 877	0	24,5%	24,5%
	POHJANKURU-SKURU	9 405	0	9 405	79 811	0	79 811	-20,8%	0	-20,8%
	TURKU-ÅBO	83 420	107 870	191 290	856 580	996 037	1 852 617	4,4%	-0,2%	1,9%
	HANKO-HANGÖ	160 085	196 350	356 435	1 657 922	2 146 385	3 804 307	-3,2%	-5,3%	-4,4%
	FÖRBY	13 504	1 610	15 114	163 345	11 293	174 638	-2,3%	-0,3%	-2,2%
	LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%	-100,0%
	SKÖLDVIK	1 002 862	707 438	1 710 300	10 569 985	7 147 498	17 717 483	0,6%	-3,7%	-1,1%
	HAMINAKOTKA	350 585	807 327	1 157 912	2 963 018	8 217 667	11 180 685	10,4%	11,0%	10,8%
	VAASA-VASA	61 146	18 347	79 493	507 458	153 800	661 258	-30,4%	23,1%	-22,5%
	LÄNGNÄS	6	0	6	627	357	984	1,6%	-70,9%	-46,6%
	RAHJA	16 294	26 977	43 271	148 060	206 698	354 758	-0,1%	-15,8%	-9,9%
	KRISTIINANKAUPUNKI-KRISTINESTAD	0	4 512	4 512	0	13 002	13 002	-100,0%	0	261,0%
	KUMLINGE	302	0	302	302	0	302	0	0	0
	KOKKOLA-KARLEBY	105 549	638 331	743 880	1 227 224	4 258 409	5 485 633	2,0%	14,4%	11,4%
	EURAJOKI-EURÅMINNE	9 934	3 854	13 788	113 036	75 015	188 051	-13,9%	-12,0%	-13,1%
	PARAINEN-PARGAS	27 583	8 100	35 683	303 326	186 109	489 435	19,9%	-15,5%	3,4%
	PIETARSAARI-JAKOBSTAD	9 754	49 196	58 950	165 534	541 076	706 610	5,2%	4,8%	4,9%
	KEMIÖ-KIMITO	4 160	1 321	5 481	30 897	28 830	59 727	2,3%	-9,6%	-3,8%
	HELSINKI-HELSINGFORS	675 451	641 181	1 316 632	5 873 726	5 709 106	11 582 832	19,2%	22,4%	20,8%
	KASKINEN-KASKÖ	27 707	31 517	59 224	280 271	430 784	711 055	-20,4%	0,5%	-8,9%
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	80 252	125 320	205 572	677 914	1 157 701	1 835 615	18,7%	34,0%	27,9%
	SIPOO/KALKKIRANTA-SIBBO/KALKSTRAND	0	0	0	12 647	0	12 647	3,9%	0	3,9%
	GODBY	0	0	0	0	2 909	2 909	0	0	0
	KANTVIK	22 273	12 340	34 613	199 788	102 215	302 003	-50,9%	18,1%	-38,8%
	PORI-BJÖRNEBORG	123 139	253 925	377 064	1 294 791	1 104 575	2 399 366	-3,0%	12,2%	3,5%
	RAAHE-BRAHESTAD	397 725	52 736	450 461	3 265 760	696 023	3 961 783	-0,5%	9,2%	1,1%

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		10 / 2017			01 - 10 / 2017			Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
		Rannikko	OULU-ULEÅBORG	141 599	113 500	255 099	1 302 115	1 193 454	2 495 569	7,7%
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	4 501	543	5 044	34 661	9 430	44 091	11,5%	-69,8%	-29,2%
	ECKERÖ	3 095	1 022	4 117	22 344	9 944	32 288	-3,4%	-9,1%	-5,2%
	INKOO-INGÅ	104 067	64 977	169 044	922 395	587 673	1 510 068	15,2%	46,0%	25,5%
	KEMI	43 531	61 827	105 358	333 843	899 293	1 233 136	-17,7%	5,1%	-2,3%
	TAALINTEHDAS- DALSBRUK	0	0	0	1 028	0	1 028	0	-100,0%	-42,2%
	SALO	0	0	0	1 170	0	1 170	0	0	0
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	4 163 943	4 504 614	8 668 557	38 696 234	42 046 688	80 742 922	1,3%	6,5%	3,9%
Saimaa	VARKAUS	2 500	1 892	4 392	19 733	13 776	33 509	-19,1%	21,1%	-6,3%
	KITEE	0	5 894	5 894	0	33 362	33 362	0	5,4%	5,4%
	KUOPIO	2 215	0	2 215	17 660	0	17 660	17,9%	-100,0%	-4,5%
	IMATRA-VUOKSI	20 432	15 715	36 147	143 465	114 822	258 287	13,0%	-6,2%	3,6%
	RISTIINA	1 607	0	1 607	19 303	0	19 303	-6,6%	0	-6,6%
	SAVONLINNA- NYSLOTT	2 465	0	2 465	21 247	3 839	25 086	10,9%	81,2%	17,9%
	JOENSUU	5 140	14 246	19 386	56 050	89 872	145 922	32,0%	4,7%	13,7%
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	35 663	3 229	38 892	204 146	21 838	225 984	16,6%	14,1%	16,3%
	JOUTSENO	17 351	0	17 351	76 112	0	76 112	11,5%	0	11,5%
	SIILINJÄRVI	0	16 860	16 860	6 331	95 030	101 361	-19,8%	-9,9%	-10,6%
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	87 373	57 836	145 209	564 047	372 539	936 586	12,8%	-2,3%	6,3%
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		4 251 316	4 562 450	8 813 766	39 260 281	42 419 227	81 679 508	1,5%	6,4%	4,0%

Luvut sisältävät myös konttien, muiden kuljetusyksiköiden sekä kauttakulkuliikenteen lastit
 Godset i containrar och i/på andra lastbärare samt transitgods ingår
 Container cargo, cargo in/on other transport units, and transit goods included

**3. KULJETUSVÄLINEIDEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
Sjötransport av transportfordon mellan Finland och utlandet
CARRIAGE OF VEHICLES AND OTHER TRANSPORT EQUIPMENT BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2017							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Muuta kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	179	2 234	16 979	192 759	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	83 795	3 021	1 333	17 420	609	7 164	19	3
LÄNGNÄS	456	18	48	615	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	4 945	1 381	42 149	576 786	9 822	116 245	0	0
VAASA-VASA	19 043	217	5 869	99 563	8	126	1 519	49 447
RAUMA-RAUMO	0	0	19	514	666	16 577	1	0
HAMINAKOTKA	0	0	52	409	4 962	90 742	0	0
TURKU-ÅBO	100 607	1 961	35 796	472 102	9 863	117 191	3 498	22 782
HELSINKI-HELSINGFORS	650 956	12 376	156 209	1 859 792	77 581	1 113 779	6 732	17 770
OULU-ULEÅBORG	0	0	64	7	388	6 202	5 739	99 638
KEMI	0	0	32	498	149	3 071	3 213	8 926
ECKERÖ	59 167	193	1 447	22 344	0	0	0	0
HANKO-HANGÖ	21	0	21 560	305 015	58 948	905 542	0	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	918 990	19 167	264 757	3 357 299	179 975	2 569 398	20 721	198 566
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017	0,6%	12,5%	1,0%	2,9%	16,0%	14,2%	-10,6%	-11,2%

VIENTI- EXPORT - EXPORT

Kuljetusvälineiden lasti sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Goods in transportmedel ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Goods in vehicles and other transport equipment are also included in the port import and export statistics

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2017							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	Muuta kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	244	3 012	16 726	189 881	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	83 989	3 012	1 067	5 156	417	2 288	7	29
LÄNGNÄS	546	20	99	357	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	5 046	1 532	38 878	581 839	11 179	217 757	0	0
VAASA-VASA	18 565	217	6 255	113 332	1	9	217	1 954
HAMINAKOTKA	0	0	10	359	6 326	167 623	0	0
RAUMA-RAUMO	0	0	1	32	1 025	30 640	0	0
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	1	10	0	0
TURKU-ÅBO	96 333	1 375	32 708	563 710	12 549	182 232	1 593	29 025
HELSINKI-HELSINGFORS	637 511	11 048	163 434	2 041 968	81 523	1 297 658	5 508	32 735
OULU-ULEÅBORG	0	0	16	107	347	4 440	5 809	344 751
KEMI	0	0	2	49	357	8 092	4 502	300 567
ECKERÖ	58 434	241	1 412	9 935	2	0	0	0
HANKO-HANGÖ	15	0	18 307	299 624	52 149	921 622	0	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	900 439	17 445	262 433	3 619 480	182 602	3 022 252	17 636	709 061
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017	0,6%	7,1%	2,6%	3,0%	15,4%	13,8%	-16,0%	-22,5%

**4. KONTTIEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
SJÖTRANSPORT AV CONTAINRAR MELLAN FINLAND OCH UTLANDET
CARRIAGE OF CONTAINERS BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Satama Hamn Port	10 / 2017									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	54	1 281	70	66	1 440	73	143	4,5%	36,4%	18,7%
RAAHE-BRAHESTAD	0	0	0	8	0	8	8	0	-91,0%	-91,0%
TORNIO-TORNEÅ	636	15 040	638	598	12 868	611	1 249	-8,6%	3,0%	-3,3%
KOKKOLA-KARLEBY	629	10 412	821	422	7 399	570	1 391	-37,0%	-2,9%	-26,4%
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	0	0	0	3	15	4	4	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
HAMINAKOTKA	14 771	89 404	27 572	15 511	341 679	28 825	56 397	-3,6%	18,9%	6,7%
PORI-BJÖRNEBORG	402	2 140	747	386	8 772	717	1 464	-24,1%	-7,4%	-16,7%
RAUMA-RAUMO	4 903	39 188	8 034	6 942	138 420	11 566	19 601	-22,2%	9,0%	-6,4%
TURKU-ÅBO	48	988	60	77	531	99	158	-22,4%	-5,0%	-12,4%
HELSINKI- HELSINGFORS	12 097	150 160	20 924	11 996	190 668	21 387	42 312	5,1%	14,3%	9,5%
OULU-ULEÅBORG	1 277	17 404	1 878	1 511	33 166	2 036	3 915	8,5%	11,2%	9,9%
HANKO-HANGÖ	1 439	21 137	2 642	1 390	21 379	2 538	5 180	1,6%	12,5%	6,6%
KEMI	195	4 095	281	344	5 688	449	730	-59,9%	-44,9%	-51,9%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	36 451	351 249	63 668	39 254	762 025	68 884	132 551	-5,0%	13,5%	3,8%

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2017									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	453	9 844	601	692	15 528	804	1 405	56,2%	133,0%	92,6%
RAAHE-BRAHESTAD	255	21	530	209	1 920	258	788	46,0%	-59,8%	-21,6%
TORNIO-TORNEÅ	5 606	127 113	5 665	7 209	247 408	7 313	12 978	-13,9%	-3,4%	-8,2%
KOKKOLA-KARLEBY	6 068	100 060	7 901	4 181	73 146	5 776	13 677	12,9%	9,6%	11,5%
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	2	5	2	6	37	8	10	0	700,0%	900,0%
VAASA-VASA	19	59	19	18	72	28	47	0	2 700,0%	4 600,0%
HAMINAKOTKA	153 457	861 884	286 262	153 782	3 422 566	287 841	574 103	9,8%	10,0%	9,9%
PORI-BJÖRNEBORG	4 190	24 536	7 422	4 594	95 148	8 158	15 580	4,5%	5,7%	5,1%
RAUMA-RAUMO	68 038	404 454	111 299	71 488	1 457 020	117 852	229 151	2,4%	7,2%	4,8%
TURKU-ÅBO	554	10 756	716	906	9 455	1 152	1 868	-11,2%	-7,7%	-9,1%
HELSINKI- HELSINGFORS	123 072	1 516 677	211 929	111 135	1 716 297	195 773	407 702	8,6%	5,2%	7,0%
OULU-ULEÅBORG	12 636	192 169	18 048	15 510	313 967	21 036	39 084	11,3%	16,1%	13,8%
HANKO-HANGÖ	13 208	200 059	24 431	13 296	210 555	24 402	48 833	-6,7%	-1,7%	-4,2%
KEMI	4 049	44 847	6 113	4 658	82 610	6 638	12 751	-24,3%	-14,4%	-19,4%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	391 607	3 492 484	680 939	387 684	7 645 729	677 038	1 357 977	6,9%	7,3%	7,1%

**5. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY PORTS**

Satama - Hamn Port	10 / 2017			01 - 10 / 2017					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
KOKKOLA-KARLEBY	0	530 028	530 028	0	3 250 208	3 250 208	0	21,7%	21,7%
TORNIO-TORNEÅ	0	0	0	290	0	290	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	390	0	390	0	0	0
HAMINAKOTKA	56 078	229 010	285 088	552 871	2 248 296	2 801 167	6,5%	26,0%	21,6%
RAUMA-RAUMO	0	0	0	45	0	45	0	0	0
PORI-BJÖRNEBORG	0	52 128	52 128	0	52 128	52 128	0	0	0
TURKU-ÅBO	827	259	1 086	8 819	4 123	12 942	76,0%	-21,2%	26,4%
HELSINKI- HELSINGFORS	8 324	10 219	18 543	55 873	38 746	94 619	2,2%	107,4%	29,0%
HANKO-HANGÖ	10 258	10 971	21 229	93 539	99 677	193 216	-0,5%	-7,3%	-4,1%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	75 487	832 615	908 102	711 827	5 693 178	6 405 005	5,8%	24,0%	21,7%

**6. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA TAVARALAJEITTAIN
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR EFTER VARUSLAG
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY COMMODITY GROUP**

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2017			01 - 10 / 2017					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÄVIRKE,FLIS - Timber	43	43	86	183	540	723	120,5%	-42,2%	-29,0%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	129	184	313	6 871	7 520	14 391	-35,9%	-60,8%	-51,9%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	24	357	381	172	2 629	2 801	-87,3%	-22,4%	-41,0%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	390	166	556	8 971	4 386	13 357	-45,9%	-57,2%	-50,2%
VANERI,MUUT PUURAAKA-AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	221	687	908	1 881	3 294	5 175	35,5%	22,5%	27,0%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	0	530 280	530 280	316	3 250 943	3 251 259	0	21,7%	21,8%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	9 938	2 417	12 355	76 938	16 635	93 573	9,5%	12,3%	10,0%
RAAKAÖLJY - RÄOLJA - Crude oil	70	0	70	133	0	133	0	0	0
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	84	11 857	11 941	519	59 933	60 452	70,2%	88,6%	88,4%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	0	57 825	57 825	2 856	61 834	64 690	473,5%	1 966,0%	1 753,1%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	0	127 854	127 854	0	1 118 057	1 118 057	0	69,9%	69,9%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	4 118	91 990	96 108	38 792	1 090 445	1 129 237	-6,5%	-1,4%	-1,6%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEARBETADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	552	345	897	2 236	463	2 699	-23,9%	387,4%	-11,1%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	118	42	160	506	42	548	59,6%	0	72,9%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	54 855	5 518	60 373	528 943	57 365	586 308	8,0%	8,3%	8,0%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	4 945	3 050	7 995	42 510	19 092	61 602	14,5%	12,5%	13,9%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	75 487	832 615	908 102	711 827	5 693 178	6 405 005	5,8%	24,0%	21,7%

1m³ Raakapuu-Rävirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahattua puutavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

Kauttakulkuliikenne sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Transittrafiken ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Transit transport is also included in the port import and export statistics

**7. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ SATAMITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET ÖVER ENSKILDA HAMNAR
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES BY PORTS**

Satama Hamn Port	10 / 2017			01 - 10 / 2017					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	100 565	101 711	202 276	1 084 311	1 081 765	2 166 076	1,7%	1,9%	1,8%
TORNIO-TORNEÅ	0	0	0	0	4	4	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	6 383	5 819	12 202	70 679	63 727	134 406	-1,4%	1,8%	0,1%
VAASA-VASA	7 390	7 255	14 645	88 594	88 801	177 395	8,7%	8,0%	8,3%
LÄNGNÄS	717	162	879	3 914	4 228	8 142	26,3%	-15,0%	0,9%
HAMINAKOTKA	0	0	0	7 321	7 324	14 645	0	0	0
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	0	0	0	8 435	8 533	16 968	3,0%	6,3%	4,7%
TURKU-ÅBO	117 271	110 334	227 605	1 154 062	1 127 291	2 281 353	-1,4%	-1,7%	-1,6%
HELSINKI-HELSINGFORS	505 385	479 289	984 674	5 491 155	5 410 374	10 901 529	2,7%	2,7%	2,7%
OULU-ULEÅBORG	0	0	0	2	0	2	0	0	0
HANKO-HANGÖ	0	0	0	1	0	1	0,0%	-100,0%	-90,9%
ECKERÖ	31 961	33 029	64 990	403 197	401 815	805 012	-5,4%	-5,7%	-5,6%
KEMI	0	0	0	0	290	290	-100,0%	0	-61,6%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	769 672	737 599	1 507 271	8 311 671	8 194 152	16 505 823	1,7%	1,7%	1,7%

**8. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ MAITAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET LANDSVIS
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Maa Land Country	10 / 2017			01 - 10 / 2017					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
ALANKOMAAT- NEDERLÄNDERNA- NETHERLANDS	0	0	0	0	4	4	0	0	0
LATVIA-LETTLAND- LATVIA	0	0	0	2 376	2 376	4 752	361,4%	0	822,7%
RUOTSI-SVERIGE- SWEDEN	370 392	358 776	729 168	3 800 181	3 729 587	7 529 768	0,6%	-1,9%	-0,7%
BRITANNIA- STORBRIANNIEN- UNITED KINGDOM	1	0	1	3	0	3	0	0	0
TANSKA- DANMARK- DENMARK	0	0	0	3 807	0	3 807	0	0	0
VIRO-ESTLAND- ESTONIA	373 204	354 739	727 943	3 859 957	3 823 239	7 683 196	2,9%	3,7%	3,3%
SAKSA-TYSKLAND- GERMANY	5 392	5 018	10 410	69 634	63 903	133 537	8,4%	4,6%	6,6%
VENÄJÄ- RYSSLAND- RUSSIA	12 505	10 886	23 391	92 067	90 360	182 427	-46,7%	-14,1%	-34,4%
Ulk. risteilyalukset- Utl. kryssningsfartyg- Foreign cruise vessels	8 178	8 180	16 358	483 646	484 683	968 329	18,9%	19,5%	19,2%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	769 672	737 599	1 507 271	8 311 671	8 194 152	16 505 823	1,7%	1,7%	1,7%

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 10 / 2017							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	NAANTALI-NÄDENDAL	930	7 988,3	514	4 885,0	292	1 480,1	129	897,8
	TORNIO-TORNEÅ	415	1 075,5	76	183,2	361	845,5	72	179,6
	RAUMA-RAUMO	845	3 721,1	125	360,5	613	2 517,0	84	180,7
	TOLKKINEN-TOLKIS	57	56,8	38	24,6	47	46,0	32	20,6
	FÄRJSUND	38	69,0	4	1,4	30	53,0	4	1,4
	POHJANKURU-SKURU	30	44,3	0	0,0	22	32,2	0	0,0
	MERIKARVIA-SASTMOLA	3	3,3	0	0,0	2	2,2	0	0,0
	TURKU-ÅBO	1 483	36 818,4	1 059	27 096,0	254	1 115,9	136	583,3
	HANKO-HANGÖ	1 529	9 381,2	431	1 757,7	1 370	8 463,1	363	1 499,2
	FÖRBY	20	78,5	0	0,0	18	66,5	0	0,0
	HAMINAKOTKA	1 969	9 427,4	285	1 319,8	1 484	7 245,4	208	867,1
	LÄNGNÄS	1 864	29 071,9	1 075	14 443,7	1 238	22 346,9	692	10 387,5
	SKÖLDVIK	860	6 565,3	167	2 305,9	722	5 955,4	131	2 069,7
	VAASA-VASA	490	2 157,5	385	1 905,4	472	2 108,8	380	1 899,3
	RAHJA	106	276,9	13	17,5	81	174,8	13	17,5
	KRISTIINANKAUPUNKI- KRISTINESTAD	3	5,3	0	0,0	3	5,3	0	0,0
	KUMLINGE	1	0,3	1	0,3	0	0,0	0	0,0
	INIÖ	1	0,1	1	0,1	1	0,1	1	0,1
	KOKKOLA-KARLEBY	486	2 278,9	83	477,4	348	1 921,6	40	319,0
	EURAJOKI-EURAÄMINNE	56	79,0	18	21,2	44	62,1	12	15,9
	PIETARSAARI- JAKOBSTAD	141	435,9	5	4,1	74	241,1	3	3,7
	PARAINEN-PARGAS	123	155,8	41	36,8	119	150,9	40	35,3
	KEMIÖ-KIMITO	31	24,7	20	11,4	27	21,9	16	8,6
	HELSINKI-HELSINGFORS	7 566	105 258,2	2 124	31 663,1	6 787	85 302,0	1 666	18 797,7
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	478	2 254,5	168	1 169,9	390	1 907,1	128	907,0
	KASKINEN-KASKÖ	247	610,0	29	24,7	191	504,2	27	22,2
	SIPOO/KALKKIRANTA- SIBBO/KALKSTRAND	3	4,9	0	0,0	2	3,3	0	0,0
	GODBY	1	1,8	0	0,0	1	1,8	0	0,0
	PORI-BJÖRNEBORG	411	1 393,9	28	33,5	324	1 148,7	15	18,5
	KANTVIK	70	145,3	8	8,0	62	134,4	6	5,1
	RAAHE-BRAHESTAD	450	1 251,4	229	803,3	354	1 070,2	225	789,7
	OULU-ULEÅBORG	410	1 899,7	23	146,6	256	1 233,6	6	38,4
	VESSÖ	2	0,8	2	0,8	2	0,8	2	0,8
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	3 068	73 439,9	1 722	37 099,9	3 064	73 422,3	1 721	37 094,0
ECKERÖ	759	2 814,4	0	0,0	759	2 814,4	0	0,0	
INKOO-INGÅ	345	613,2	168	195,2	306	507,6	154	181,9	
KEMI	369	1 656,9	28	157,3	165	680,6	17	100,2	
TAALINTEHDAS- DALSBRUK	3	3,5	3	3,5	3	3,5	3	3,5	

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 10 / 2017							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	SALO	1	0,5	1	0,5	1	0,5	1	0,5
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL	25 664	301 064,1	8 874	126 158,2	20 289	223 591,0	6 327	76 945,8
Saimaa	VARKAUS	18	17,9	1	0,7	7	6,9	1	0,7
	KITEE	24	26,7	4	4,8	9	10,8	0	0,0
	KUOPIO	8	8,3	0	0,0	8	8,3	0	0,0
	IMATRA-VUOKSI	153	116,5	6	2,9	112	78,0	2	1,5
	RISTIINA	14	8,6	1	1,2	10	6,4	1	1,2
	SAVONLINNA-NYSLOTT	20	16,8	1	0,7	17	14,2	1	0,7
	JOENSUU	47	44,4	0	0,0	28	25,6	0	0,0
	LAPPEENRANTA-VILLMANSTRAND	248	126,9	80	10,6	234	115,0	78	10,5
	JOUTSENO	31	30,8	0	0,0	31	30,8	0	0,0
	SIILINJÄRVI	44	44,0	2	1,4	9	8,4	2	1,4
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL	607	440,9	95	22,3	465	304,4	85	16,0
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		26 271	301 504,9	8 969	126 180,6	20 754	223 895,5	6 412
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017		2,6%	3,2%	5,2%	1,8%	3,3%	3,8%	8,1%	2,9%